



DĚTSKÁ SCÉNA

Trutnov
22.-28.6.2001

DĚTSKÁ SCÉNA 2001

22. - 24. června 2001

CELOSTÁTNÍ DÍLNA DĚTSKÝCH RECITÁTORŮ

23. - 28. června 2001

**30. CELOSTÁTNÍ PŘEHLÍDKA DĚTSKÝCH DIVADELNÍCH,
LOUTKÁŘSKÝCH A RECITAČNÍCH SOUBORŮ**

Z pověření a za finančního přispění

Ministerstva kultury ČR

a Ministerstva školství, mládeže a tělovýchovy ČR

pořádají:

IPOS-ARTAMA PRAHA

INSTITUT DĚTÍ A MLÁDEŽE MŠMT PRAHA

SDRUŽENÍ PRO TVOŘIVOU DRAMATIKU

DŮM KULTURY TRUTNOV

Dětská scéna 2001

se koná pod záštitou a za finančního přispění

MĚSTA TRUTNOVA

Spolupráce:

divadelní fakulta Hogeschool vor de Kunsten v Utrechtu, Nizozemí
a katedra výchovné dramatiky DAMU Praha

LEKTORSKÝ SBOR CELOSTÁTNÍ DÍLNY DĚTSKÝCH RECITÁTORŮ

Jiřina Lhotská (předsedkyně)

ředitelka ZUŠ Kralupy nad Vltavou, učitelka literárně dramatického oboru

Ema Zámečníková

učitelka LDO ZUŠ Na Střezině, Hradec Králové

Martina Longinová

recitátorka a herečka, učitelka LDO ZUŠ Kolín

Alena Palarčíková

učitelka LDO ZUŠ Olomouc

Zuzana Dvořáková

učitelka Gymnázia Na Pražačce, Praha

Radek Marušák

učitel LDO ZUŠ Jindř. Hradec a Gymn. Třeboň, pedagog katedry výchovné dramatiky DAMU Praha

Olina Králíková (tajemnice)

pracovnice Talentcentra IDM MŠMT Praha

Besedy lektorského sboru s recitátory probíhají v aule Střední lesnické školy Trutnov.

LEKTOŘI DÍLEN PRO SÓLOVÉ RECITÁTORY

Pro II. kategorii: **Klára Jedličková**
Magda Johnová

Pro III. kategorii: **Jiřina Laitnerová**
Šárka Vejvodová

Pro IV. kategorii: **Dana Rýcová**
Pavel Rohlena

Lektoři jsou studenti katedry výchovné dramatiky DAMU.

Recitátoři pracují se svými lektorkami ve skupinách podle jednotlivých kategorií od pátku do neděle v učebnách Střední lesnické školy Trutnov.

LEKTOR DISKUSNÍHO KLUBU PRO DOPROVOD SÓLOVÝCH RECITÁTORŮ

Jaroslav Provazník

vedoucí katedry výchovné dramatiky DAMU Praha

Diskusní klub pro doprovod sólových recitátorů probíhá od pátku do neděle v učebně 1 Střední lesnické školy Trutnov společně se seminární třídou A.

LEKTORSKÝ SBOR CELOSTÁTNÍ PŘEHLEDKY DĚTSKÝCH SOUBORŮ

Jaroslav Dejl (předseda)

ředitel ZŠ Benešova, Třebíč, člen odborných rad IPOS-ARTAMA pro dospělé i dětské divadelní obory

Irina Ulrychová

pedagog katedry výchovné dramatiky DAMU Praha a ZUŠ Brandýs nad Labem

Marie Poesová

pracovnice České školní inspekce, členka odborné rady IPOS-ARTAMA pro dětské divadlo, dětský přednes a dramatickou výchovu

Ewan McLaren

kanadský režisér a produkční, který působí od počátku 90. let i v ČR

Josef Valenta

pedagog katedry pedagogiky FF UK Praha a katedry výchovné dramatiky DAMU Praha

Jakub Hulák (tajemník)

odborný pracovník IPOS-ARTAMA pro dětské divadlo, dětský přednes a dramatickou výchovu

Diskuse lektorského sboru s vedoucími souborů probíhají od soboty do středy vždy po odpoledním bloku vystoupení v salonku Národního domu.

MODERÁTORKA DISKUSNÍHO KLUBU

Jiřina Lhotská

ředitelka ZUŠ Kralupy nad Vltavou, učitelka literárně dramatického oboru

Diskusní klub je určen pro seminaristy Dětské scény a probíhá vždy za účasti jednoho člena lektorského sboru od soboty do středy vždy po odpoledním bloku vystoupení v malém sále městského úřadu (v úterý výjimečně v Kulturním klubu Nivy).

LEKTOŘI DÍLEN PRO DĚTI ZE SOUBORŮ

Astrid Poppy

Jens Neumann

Martin Plešek

Pavel Bednář

Dílny pro děti ze souborů probíhají od neděle do čtvrtka dopoledne v učebnách Základní umělecké školy Trutnov a jsou vedeny studentkou a studentem divadelní fakulty Hogeschool vor de Kunsten v Nizozemí a dvěma studenty katedry výchovné dramatiky divadelní fakulty AMU Praha.

SEMINÁŘE DĚTSKÉ SCÉNY A JEJICH LEKTORŮ

Třída A Slova a obrazy

Návštěva v dramaturgických předsiních dětského přednesu a dětského divadla
Možnosti a rizika různých žánrů a typů literatury pro děti při práci s dětskými recitátory a s dětským divadelním či recitačním souborem.
Součástí semináře bude také společná účast na vystoupeních sólových recitátorů, diskuse o vystoupeních dětských přednášečů a o některých inscenacích přehlídky.

Lektor: **Jaroslav Provazník**, vedoucí katedry výchovné dramatiky DAMU Praha
a pracovník IPOS-ARTAMA

Třída B Práce s dětmi z perspektivy dítěte

Nahlédnutí do metodiky práce afrického lektora, známého z mezinárodních festivalů jako režiséra špičkových inscenací s dětskými soubory, v nichž hraje podstatnou roli rytmus a pohyb.

Lektor: **Frank Katoola**, Tender Talents Magnet School, Kampala, Uganda
Tlumočnice: **Alžběta Dvořáková**

Třída C Masky

Práce s různými typy masek pod vedením nizozemské lektorky.

Lektorka: **Tatjana Brinkman** - herečka a pedagog divadelní fakulty Hogeschool
vor de Kunsten v Utrechtu, Nizozemí
Tlumočnice: **Petra Kunčíková**

Třída D Herectví a práce s hercem

Přenos metod Michaila Čechova a Sergeje Fedotova do světa práce s dětským hercem.

Lektorka: **Hana Hniličková-Franková**, herečka a režisérka Divadla Dagmar Karlovy Vary,
lektorka kurzů herecké průpravy pro učitele dramatické výchovy a vedoucí
dětských dramatických souborů

REDAKCE DENÍKU DĚTSKÉ SCÉNY 2001

Roman Černík (šéfredaktor)

odborný asistent Pedagogické fakulty Západočeské univerzity v Plzni

Iva Dvořáková

učitelka Gymnázia a ZUŠ Nové Strašecí

Anna Trčková

učitelka LDO ZUŠ Aš

Zdeněk Dlabola

ředitel soukromé ZŠ Rychnov nad Kněžnou a učitel LDO ZUŠ Týniště nad Orlicí

Pavel Kocych (sazba, zlom a grafická úprava)

architekt a grafik

Zdeněk Fibír (fotografie)

pracovník Domu kultury Trutnov

Redakce Deníku DS 2001 sídlí v učebně č. 2 Národního domu

LOGO PŘEHLÍDKY

Mario Alfieri

výtvarník, Hradec Králové

PROSTORY PRO DĚTSKOU SCÉNU 2001

UBYTOVÁNÍ JE ZAJIŠTĚNO:

Pension Úsvit

- pro lektory, redaktory, seminaristy

tělocvična Gymnázia v Trutnově

- pro seminaristy

tělocvična ZŠ, Gorkého ul.

- pro část souborů

tělocvična ZŠ, ul. Frimlova

- pro část souborů

internát Stř. lesnické školy Trutnov

- pro recitátory a jejich doprovod

STRAVOVÁNÍ JE ZAJIŠTĚNO (na základě stravenek):

jídelna SLŠ Trutnov

- pro recitátory a doprovod

- pro seminář A = oběd 23. 6. a 24. 6.

jídelna ZŠ, Gorkého ul.

- pro soubory ubytované v tělocvičně této školy

- pro seminaristy

jídelna ZŠ, ul. Frimlova

- pro soubory ubytované v tělocvičně této školy

PROSTORY PRO VYSTOUPENÍ:

KINO	Kino Vesmír (vystoupení souborů)
ND	Národní dům (vystoupení souborů)
SLŠ-A	Střední lesnická škola Trutnov - aula (vystoupení recitátorů)

PROSTORY PRO RECITAČNÍ ČÁST:

SLŠ-1	Střední lesnická škola Trutnov - učebna 1 (diskusní klub pro doprovod recitátorů a 22. - 24. 6. seminář „A“)
SLŠ-2	Střední lesnická škola Trutnov - učebna 2 (dílňa pro recitátory II. kategorie)
SLŠ-3	Střední lesnická škola Trutnov - učebna 3 (dílňa pro recitátory III. kategorie)
SLŠ-4	Střední lesnická škola Trutnov - učebna 4 (dílňa pro recitátory IV. kategorie)
SLŠ-A	Střední lesnická škola Trutnov - aula (besedy lektorského sboru s recitátory a doprovodem)
SLŠ-T	Střední lesnická škola Trutnov - tělocvična (večerní program pro recitátory)

PROSTORY PRO SEMINÁŘE, DISKUSNÍ KLUBY, BESEDY:

MěÚ	Městský úřad - malý sál (kromě 26. 6. seminář „B“, diskusní klub)
ND-1	Národní dům - učebna č. 1 (seminář „A“ 25. - 28. 6.)
ND-S	Národní dům - salonek (lektorský sbor přehlídky, besedy s vedoucími souborů)
Nivy	Kulturní klub Nivy (seminář „C“, 26. 6. diskusní klub)
ZŠ-TS	Základní škola, ul. Gorkého - taneční sálek (seminář „B“ 26. 6.)
ZUŠ-D	Základní umělecká škola, budova ve Školní ul. - malý divadelní sál (seminář „D“)
ZUŠ-1	Základní umělecká škola, budova ve Školní ul. - taneční sál I (dětská dílna I)
ZUŠ-2	Základní umělecká škola, budova ve Školní ul. - taneční sál II (dětská dílna II)

PROGRAM DĚTSKÉ SCÉNY 2001

ČTVRTEK 21. 6.

16.00 - 21.30	prezence recitátorů s doprovodem	SLŠ-A
---------------	--	-------

PÁTEK 22. 6.

7.00 - 8.00	snídaně - recitátoři	
8.15	informační schůzka s recitátory a jejich doprovodem	SLŠ-A
8.30 - 10.30	dílňa pro recitátory II. kat. dílňa pro recitátory III. kat. dílňa pro recitátory IV. kat.	SLŠ-2 SLŠ-3 SLŠ-4
11.00	zahájení recitační části DS 2001	SLŠ-A
11.15 - 12.45	vystoupení recitátorů II. kat.	SLŠ-A
12.45 - 14.00	oběd - recitátoři	
14.00 - 21.00	prezence seminaristů	ND
15.00 - 17.00	beseda lektorského sboru s recitátory II. kategorie a jejich doprovodem	SLŠ-A
	diskusní klub pro doprovod recitátorů III. a IV. kat. + seminář A	SLŠ-1
	dílňa pro recitátory III. kat.	SLŠ-3
	dílňa pro recitátory IV. kat.	SLŠ-4
18.00 - 19.00	večeře - recitátoři	
18.30 - 20.00	večeře - soubory	
20.00	večerní program pro sólové recitátory	SLŠ-T
21.30	informační schůzka se seminaristy	ND

Sobota 23. 6.

7.00 - 8.00	snídaně - recitátoři	
7.30 - 8.15	snídaně - soubory, seminaristé	
8.00 - 8.45	dílna pro recitátory II. kat.	SLŠ-2
	dílna pro recitátory III. kat.	SLŠ-3
	dílna pro recitátory IV. kat.	SLŠ-4
8.30 - 12.30	semináře pro dospělé	
	= seminář B	MěÚ
	= seminář C	Nivy
	= seminář D	ZUŠ-D
9.00 - 11.00	vystoupení recitátorů III. kat.	SLŠ-A
11.00 - 12.30	oběd - recitátoři, seminaristé A	
12.30 - 14.00	oběd - soubory, seminaristé B, C, D	
12.30 - 14.00	beseda	SLŠ-A
	lektorského sboru s recitátory III. kategorie a jejich doprovodem	
	diskusní klub	SLŠ-1
	pro doprovod recitátorů II. a IV. kat.	
	+ seminář A	
	dílna pro recitátory II. kat.	SLŠ-2
	dílna pro recitátory IV. kat.	SLŠ-4
14.30	zahájení přehlídky souborů	ND
14.40 - 16.40	1. blok vystoupení souborů	
	* Na jednom stromě	ND
	Gymnasium P. Křížkovského Brno	
	* Willy a chlupatec	kino
	LDO ZUŠ Uherské Hradiště	
	* Mluvili jsme do radia	kino
	Páni kluci, ZUŠ Žatec	
	* Píseň o Viktorce	kino
	Dramatický kroužek při ZŠ Horní Maršov	
17.30 - 18.45	diskusní klub pro seminaristy	MěÚ
17.30 - 18.45	diskuse	ND-S
	lektorského sboru s vedoucími souborů	
18.45 - 20.00	večeře - recitátoři, soubory, seminaristé	
20.15	večerní představení	ND
	* Mozaika tance	
	Akordy - taneční soubor ZUŠ Červený Kostelec	

Neděle 24. 6.

7.00 - 8.00	snídaně - recitátoři	
7.30 - 8.15	snídaně - soubory, seminaristé	
8.00 - 8.45	dílna pro recitátory II. kat.	SLŠ-2
	dílna pro recitátory III. kat.	SLŠ-3
	dílna pro recitátory IV. kat.	SLŠ-4
8.30 - 12.30	dětská dílna (soubory) - I	ZUŠ-1
	- II	ZUŠ-2
	semináře pro dospělé	
	= seminář B	MěÚ
	= seminář C	Nivy
	= seminář D	ZUŠ-D
9.00 - 11.00	vystoupení recitátorů IV. kat.	SLŠ-A
11.00 - 12.30	oběd - recitátoři, seminaristé A	
12.30 - 14.00	oběd - soubory, seminaristé B, C, D	
12.30 - 14.00	beseda	SLŠ-A
	lektorského sboru s recitátory IV. kategorie a jejich doprovodem	
	diskusní klub	SLŠ-1
	pro doprovod recitátorů II. a III. kat.	
	+ seminář A	
	dílna pro recitátory II. kat.	SLŠ-2
	dílna pro recitátory III. kat.	SLŠ-3
14.30 - 16.40	2. blok vystoupení souborů	
	* MOMO	ND
	DDS Brnkadla CVČ Lužánky Brno	
	* Pět holek na krku	kino
	LDO ZUŠ Uherské Hradiště	
17.30 - 18.45	diskusní klub	MěÚ
	pro seminaristy	
17.30 - 18.45	diskuse	ND-S
	lektorského sboru s vedoucími souborů	
18.45 - 20.00	večeře - soubory, seminaristé	
20.15 - 20.35	3. vystoupení souborů 2. bloku	
	* Je mojí vlastní hradba ghett	kino
	Recitační soubor Ľapka ZŠ Znojmo	

Pondělí 25. 6.

7.30 - 8.15	snídaně - soubory, seminaristé	
8.30 - 12.30	dětská dílna (soubory) - I - II	ZUŠ-1 ZUŠ-2
	semináře pro dospělé	
	= seminář A	ND-1
	= seminář B	MěÚ
	= seminář C	Nivy
	= seminář D	ZUŠ-D
9.00 - 11.15	3. blok vystoupení souborů představení pro veřejnost (viz odpolední blok)	ND/kino
12.30 - 13.45	oběd - soubory, seminaristé	
14.00 - 16.30	3. blok vystoupení souborů	
	* Tom Sawyer Turnovské divadelní studio	ND
	* Za Ludmilou! HOP-HOP ZUŠ Ostrov	ND
	* Když kdo má rád koho Horní-Dolní, dramatický kroužek ZŠ Sloupnice	kino
17.00 - 18.45	diskusní klub pro seminaristy	MěÚ
17.00 - 18.45	diskuse lektorského sboru s vedoucími souborů	ND-S
18.45 - 20.00	večeře - soubory, seminaristé	

Úterý 26. 6.

7.30 - 8.15	snídaně - soubory, seminaristé	
8.30 - 12.30	dětská dílna (soubory) - I - II	ZUŠ-1 ZUŠ-2
	semináře pro dospělé	
	= seminář A	ND-1
	= seminář B	! ZŠ-TS
	= seminář C	Nivy
	= seminář D	ZUŠ-D
9.00 - 11.30	4. blok vystoupení souborů představení pro veřejnost (viz odpolední blok)	ND/kino
12.30 - 13.45	oběd - soubory, seminaristé	
14.00 - 16.30	4. blok vystoupení souborů	
	* Kniha džunglí DDS TY-JÁ-TR-CO?! DDM Praha 7	ND
	* Celé léto v jediném dni ZUŠ J. Klíčky Klatovy	kino
	* O vrabci s ustříženým jazykem Divadlo Hudradlo Zliv - 3. oddíl	kino
17.00 - 18.45	diskusní klub pro seminaristy	! Nivy
17.00 - 18.45	diskuse lektorského sboru s vedoucími souborů	ND-S
18.45 - 20.00	večeře - soubory, seminaristé	
20.15	večerní představení * Havrane z kamene ZUŠ (Žerotín) Olomouc	kino

Středa 27. 6.

7.30 - 8.15

snídaně - soubory, seminaristé

8.30 - 12.30

dětská dílna (soubory) - I ZUŠ-1
- II ZUŠ-2

semináře pro dospělé

= seminář A ND-1
= seminář B MěÚ
= seminář C Nivy
= seminář D ZUŠ-D

9.00 - 11.30

5. blok vystoupení souborů ND/kino
představení pro veřejnost
(viz odpolední blok)

12.30 - 13.45

oběd - soubory, seminaristé

14.00 - 16.30

5. blok vystoupení souborů
* **Oskarky** ND
Vrtule, 3. ZŠ Slaný
* **Slavík** kino
Divadlo Hudradlo Zliv - 4. oddíl
* **Hebe, hebe, hebere** kino
DdDd ZUŠ Děčín

17.00 - 18.45

diskusní klub MěÚ
pro seminaristy

17.00 - 18.45

diskuse ND-S
lektorského sboru s vedoucími souborů

18.45 - 20.00

večeře - soubory, seminaristé

20.15

večerní představení ND
* **Černošská pohádka**
Divadlo Drak Hradec Králové

Čtvrtek 28. 6.

7.30 - 8.15

snídaně - soubory

8.30 - 12.30

dětská dílna (soubory) - I ZUŠ-1
- II ZUŠ-2

semináře pro dospělé ND-1/MěÚ
A, B, C, D Nivy/ZUŠ-D

12.30 - 13.30

oběd - soubory

**ÚČASTNÍCI CELOSTÁTNÍ DÍLNY
DĚTSKÝCH RECITÁTORŮ 2001****II. kategorie**

(4. a 5. třídy ZŠ)

1 Hana DEMELOVÁ

Vlastimil Brodský - Milena Pekárková: Stará myší legenda
(montáž z pohádky)

2 Markéta HAMAĐÁKOVÁ

Daisy Mrázková: Neplač, muchomůrko (úryvek)

3 Eva JOSEFÍKOVÁ

Ivan Martin Jirous: Další pohádka pro Františku

4 Jan KÁRNÍK

René Goscinny: Kolo

5 Nela KNAPOVÁ

Ludvík Aškenazy: Malované blesky

6 Jiří KOPAL

Žvanivá babka (ruská pohádka)

7 Jiří KŘELINA

Jiří Žáček: Obří

8 Jan KUSÝ

František Nepil: Já Baryk a má vlaštovka

9 Nikola MAJOROVÁ

Jiří Žáček: Čert a Káča

10 Pavel MÜHLHEIM

René Goscinny: Kouřím

11 Adéla NOHOVÁ

Ludvík Aškenazy: Vrabčák na desce aneb medicína

12 George PINKAVA

Lewis Carroll: Hromoplk

13 Ivan ŘÍHA

Pavčina Blahotová: Na řece Vltavě

14 Lýdie SEDLÁČKOVÁ

Daniil Charms: Lhář

- 15 **Martin SVĚTLÍK**
Ivan Vyskočil: Malý Alenáš (úryvek)
- 16 **Jakub ŠTRBA**
Olga Hejná: Jak si pan Kikirikí koupil nové kikirikí
- 17 **Denisa TURNHÖFEROVÁ**
Mark Twain: Tom - rytíř (Dobrodružství Toma Sawyera)
- 18 **Michaela VAŠKŮ**
Jiří Havel: Jak vrána chtěla zpívat v opeře
- 19 **Martina ŽÁKOVÁ**
Jaroslav Vejvoda: Babičko, pošli mi modrýho slona
- 20 **Kateřina ŽENÍŠKOVÁ**
Daniel Hevier: „O“

III. kategorie

(6. a 7. třídy ZŠ a odpovídající třídy víceletých gymnázií)

- 1 **Ondřej BIRAVSKÝ**
Ilja Hurník: Polednice
Ilja Hurník: Klika
- 2 **Jan CINA**
Petr Šabach: Voda se šťávou
Jan Vodňanský: Na opeře v La Scala
- 3 **Lucie DVOŘÁKOVÁ**
Zdeňka Bezděková: Říkali mi Leni (úryvek z knihy)
Ivan Andrejevič Krylov: Medvědí služba
- 4 **Miroslava JAMBOŘOVÁ**
Daniela Fischerová: Před kamennou zdí
Ernst Jandl: Nežádoucí
- 5 **Tomáš KARBAN**
Rudolf Křestan: Jak jsem mutoval
Karel Šiktanc: Hříbek posměváček
- 6 **Lenka KEPKOVÁ**
Ludvík Aškenazy: Vajíčko
Ivan Andrejevič Krylov: Školáci
- 7 **Matěj KLUSÁČEK**
Jan Skácel: Rodičům do ucha, aby děti neslyšely
Jiří Žáček: Hledám tátu

- 8 **Janika KOLÁŘOVÁ**
Jan Skácel: Co radí princezna Čau
Zdeněk Svěrák: Mokré plavky
- 9 **Jonáš KONÝVKA**
Maxim Gorkij: Píseň o sokolovi
Christian Morgenstern: Píseň zrození aneb: Znamení
aneb: Žofie a žádný konec
- 10 **Veronika KUBOVÁ**
G. Ruck-Pauquetová: Tučňáci si zacpávají uši
Jan Werich: Líná pohádka
- 11 **Jan MARŠÁLEK**
Christian Morgenstern: Papír od chleba s máslem
Jan Skácel: Sláva
- 12 **Pavel Martinec**
Jiří Suchý: Mravenec
Jacques Prévert: Stránka ze sešitu
- 13 **Iveta MLEJNSKÁ**
Miep Diekmannová: Jednat normálně
Julian Tuwim: O Řehořovi lháři a jeho tetě
- 14 **Jiří NOVOTNÝ**
Jean de La Fontaine: Vlk, koza a kůzlátko
Jan Skácel: Uspávanka s letadlem
- 15 **Kateřina PICKOVÁ**
Ondřej Sekora: Kronika města Kocourkova
(Jak Kocourkovští dobře šli a špatně počítali)
Karel Čapek: Dášeňka čili život štěněte (úryvek)
- 16 **Kateřina PODDANÁ**
Ivan Vyskočil: Malý Alenáš
Karel Čapek: Dášeňka čili život štěněte (úryvek)
- 17 **Hedvika ŘEZÁČOVÁ**
Moc pěkný, veselý a poučný příběh o jednohém jeřábovi, o rozhněvaném rytíři a o kuchtíkovi,
který byl málem oběšen
(anonym ze 16. stol.)
Josef Dvořák: Oříšek
- 18 **Klára ŠINDÍLKOVÁ**
Jakub Deml: Vlčí mák
Jacques Prévert: Stránka ze sešitu
- 19 **Anna ŠTĚPÁNKOVÁ**
Daisy Mrázková: Zvláštnosti
Kate Greenawayová: Už tiše

- 20 **Jana VRBKOVÁ**
Benny Andersen: Pondělí
Jiří Žáček: Sláva vítězům
- 21 **Jitka WAILGUNYOVÁ**
Jean Websterová: Drahý tatínku sekáči
Jean de La Fontaine: Netopýr a dvě lasičky
- 22 **Jonáš ZBOŘIL**
Jan Neruda: Romance o Karlu IV.
Josef Brukner: Zátisi
- 23 **Radek ŽEMLIČKA**
Ivan Vyskočil: Proč se lidé bojí zajců čili Kudýš
Emanuel Frynta: Podzim

IV. kategorie

(8. a 9. třídy ZŠ a odpovídající třídy víceletých gymnázií)

- 1 **Jakub BACHTÍK**
Franz Kafka: Starý list
Rudolf Křestan: Rozhovor
- 2 **Veronika BRADOVÁ**
Ilja Hurník: Palice
Betty MacDonaldová: Vejce a já
- 3 **Pavel DROZD**
František Nepil: Tetička a rejdař
Ivan Wernisch: Otravná pohádka pro otravná pacholátka
- 4 **Julie GOETZOVÁ**
Jan Skácel: Déšť
Bohumil Hrabal: Diamantové očko
- 5 **Radka HROTKOVÁ**
Pavel Šrut: Mořská panna
Robert Fulghum: Je únor ráno
- 6 **Ondřej HYLMAR**
Pavel Šrut: O utopeném úhoři
Emanuel Frynta: Trychtýře
- 7 **Ivana KRMÍČKOVÁ**
Jan Neruda: Balada o polce
Jan Skácel: Uspávanka s bývalými anděly a modrým ptáčkem

- 8 **Kristýna KUHROVÁ**
Ivan Vyskočil: Proč se lidé bojí zajců čili Kudýš
Jiří Suchý: Z deníku praktické dívky Zuzany
- 9 **Eva MARKOVÁ**
William Saroyan: Tracyho tygr (úryvek)
Ernst Jandl: My Own Song
- 10 **Eva MELICHAŘÍKOVÁ**
Petr Chudožilov: Tenkrát o Vánocích
Miroslav Holub: Pes v lomu
- 11 **Ludmila MÜLLEROVÁ**
Václav Čtvrtek: O lvu a paní mydlářce
J. W. Goethe: Král duchů
- 12 **Milan NOVOTNÝ**
Miloš Kratochvíl: Volba povolání
Václav Bárta: O tvých zrzavých vlasech
- 13 **Alena SKUHROVCOVÁ**
Pavel Šrut: Jim a želví housličky
Jana Štroblová: Všechny své věci nosím s sebou
- 14 **Hana SOVOVÁ**
Miroslav Holub: Pes v lomu
Miloš Macourek: Křída
- 15 **Iva STŘÍBRSKÁ**
Jiří Suchý: Chudák Barnabáš
Miroslav Holub: Historie světa
- 16 **Táňa ŠAMALÍKOVÁ**
Iveta Mindeková: Pláč
Miroslav Holub: Žito kouzelník
- 17 **Daniel VITOUŠ**
Robert Fulghum: Vše, co doopravdy potřebuji znát, jsem se naučil v mateřské škole (úryvek)
Miroslav Holub: Dveře
- 18 **Adam VOJTĚCH**
Václav Čtvrtek: O vodní panně
Jiří Wolker: Horské růže
- 19 **Lucie VYSLOUŽILOVÁ**
Jan Neruda: Balada májová
Ivan Andrejevič Krylov: Opička a brýle

INSCENACE DĚTSKÉ SCÉNY 2001

Sobota 23. června

Recitační vystoupení

Gymnázium P. Křížkovského, Brno (ved. Naďa Kovářová)

NA JEDNOM STROMĚ

Předloha: Ludvík Aškenazy: Na jednom stromě (z knihy Praštěné pohádky, 1. vyd. SNDK, Praha 1965)

Dramaturgická úprava a režie: Naďa Kovářová

Výprava: Naďa Kovářová

Hrají: Hana Kratochvílová, Ota Čermák, Barbora Čírtková, Lenka Vahalová, Pavla Hudcová, Tereza Pazdírková, Saša Sedláček, Martin Pokorný

Premiéra: 14. března 2001

Recitační vystoupení

LDO ZUŠ Uherské Hradiště (ved. Hana Nemravová)

WILLY A CHLUPATEC

Předloha: Prcek Tom a Dlouhán Tom a jiné americké pohádky (Carmen, Praha 1993)

Převyprávěl: Pavel Šrut

Dramaturgická úprava: kolektiv souboru

Režie: Hana Nemravová

Výprava: Hana Nemravová

Hrají: Martin Uher, Iveta Mlejnská, Markéta Zatloukalová, Hana Toncrová, Radka Bečicová, Michaela

Daňková, Klára Tvrdoňová

Premiéra: 22. března 2001

Recitační vystoupení

Páni kluci, ZUŠ Žatec (ved. Eva Venclíková)

MLUVILI JSME DO RÁDIA

Předloha: René Goscinny: Mikuláš a jeho přátelé - kapitola Mluvili jsme do rádia (BBart, 1997)

Překlad: Tamara Sýkorová-Řepáčová

Dramaturgická úprava a režie: Eva Venclíková

Hrají: Pavel Hodina, Martin Kákona, Jiří Majer, Milan Majer, Jan Mareš, Matěj Novák, Jakub Vitko,

Ondřej Vysopal

Premiéra: 7. února 2001

Recitační vystoupení

Dramatický kroužek při ZŠ Horní Maršov (ved. Kateřina Klimešová)

PÍSEŇ O VIKTORCE

Předloha: Jaroslav Seifert: Píseň o Viktorce (SNDK, Praha 1967)

Pásmo sestavila: Kateřina Klimešová a Lenka Doležalová

Dramaturgická úprava: Kateřina Klimešová a kolektiv

Režie: Kateřina Klimešová

Hrají: Lenka Doležalová, Martin Dočekal, Tereza Novotná, Nikol Novotná, Michaela Dubová, Hana

Kučerová, Michaela Šorfová, Nikola Kobrová, Johana Řeháková, Eliška Hlaváčová

Premiéra: 17. června 2000

Neděle 24. června

Divadelní inscenace

Dětský divadelní soubor BRNKADLA, CVČ Lužánky Brno (ved. Petra Rychecká)

MOMO

Předloha: Michael Ende: Děvčátko Momo a ukradený čas (Albatros, Praha 1979)

Překladatel: Milada Masárková

Dramatizace: Petra Rychecká a kolektiv

Dramaturgická úprava: P. Rychecká, E. Šrotová, O. Dufek

Režie: Petra Rychecká

Výprava: P. Rychecká, M. Findeis, J. Šipošová

Hrají: Hana Šplíchalová, Ondra Dufek, Dan Zaoral, Milada Holasová, Jiří Kalina, Martin Eliášek, Kristýna

Kozlovská, Bára Voráčová, Alena Sekáčová, Dominika Košková, Eva Šrotová, Ivana Honzová, Martin

Formánek, Vojta Antoš, Vítek Svoboda, Jakub Kubiček, Nina Jílková, Gábina Kramářová, Martin

Pospíšil, Eva Homolková, Hana Šmahelová, Jiřina Šipošová, Luboš Styx, Věra Belháčová, Petra

Rychecká

Premiéra: 20. dubna 2000

Divadelní inscenace

LDO ZUŠ Uherské Hradiště (ved. Hana Nemravová)

PĚT HOLEK NA KRKU

Předloha: Iva Hercíková: Pět holek na krku (Albatros, Praha 1981)

Dramatizace a režie: Hana Nemravová

Výprava: P. Úda

Hudba: Stanislav Nemrava

Hrají: Šárka Bartošová, Andrea Bartošíková, Eva Burešová, Ivana Gronesová, Tereza Říhová, Jitka

Cilečková, Eliška Uříčářová, Katka Štěrbová, Luboš Ševeček, Pavel Krejčířík, Barbora Říhová, Lucie

Romanová, Hana Nemravová

Premiéra: 22. března 2001

Recitační vystoupení

Ťapka - recitační soubor ZŠ Vídeňská, Znojmo (ved. Petr Žák)

JE MOJÍ VLASTÍ HRADBA GHETT

Předloha: Hanuš Hachenburg: Je mojí vlastní hradba ghett (Terezín, 1993)

Scénická montáž vznikla jako součást celostátního projektu „Fenomén holocaustu“.

Dramaturgická úprava a režie: Petr Žák

Výprava: kolektiv souboru

Použitá hudba: soubor Mišpacha

Další spolupráce: Muzeum holocaustu v Terezíně (studijní materiály)

Premiéra: 23. března 2001

Pondělí 25. června

Divadelní inscenace

Turnovské divadelní studio, TKS a SVČDM Turnov (ved. Petr Haken)

TOM SAWYER

Předloha: Mark Twain: Dobrodružství Toma Sawyera (Odeon, Praha 1970)

Překladatel: František Gel

Dramatizace a režie: Petr Haken

Výprava a hudba: Petr Haken

Hrají: Pavel Valent, Dan Zábranský, Jiří Kadlec, Hana Šilarová, Anna Mastníková, Vendula Horáčková

Premiéra: 19. června 2000

Divadelní inscenace

HOP - HOP, ZUŠ Ostrov (ved. Irena Konývková)

ZA LUDMILOU!

na motivy A.S. Puškina: Ruslan a Ludmila

Dramatizace a režie: Irena Konývková

Výprava: Irena Konývková a kolektiv

Hudba: Libor Velička

Návrhy loutek: VO ZUŠ

Hrají: Lucie Džupínová, Jitka Tomanová, Jana Zekuciová, Radim Bělohlávek, Ondřej Šulc, Lubomír Frýzl, Antonín Kandrik, Jonáš Konývka, Tomáš Vyhlička, Mirka Šťastná, Alena Bouchalová, Iva Galiová, Šárka Hájková

Premiéra: 15. března 2001

Recitační vystoupení

HORNÍ - DOLNÍ, dramatický kroužek ZŠ Sloupnice

(ved. Eva Sychrová)

KDYŽ KDO MÁ RÁD KOHO

montáž z poezie z knihy K. Plicky: Český rok (SNKL Praha 1954 - 1. vydání)

Sestavovatel: Eva Sychrová

Nácvik písní a korepetice: Jana Hudcová

Hrají: Alžběta Knorková, Jakub Dryml, Petr Eliáš, Markéta Jindřichová, Daniel Kadidlo, Renata Holcová, Marie Knorlová, Jitka Mikulecká, Lenka Seifertová, Veronika Nováková, Stanislav Wasserbauer, Barbora Holcová, Markéta Černá, Michaela Černá, Magda Smolová, Simona Zálrobská, Jitka Cagášková, Jana Šplíchalová, Rosálie Veselá, Martina Limbuská

Premiéra: 24. března 2001

Úterý 26. června

Divadelní inscenace

DDS TY-JÁ-TR - CO?! DDM Praha 7 (ved. Radka Tesárková)

KNIHA DŽUNGLÍ

Předloha: R. Kipling: Kniha džunglí

Dramatizace: V. a D. Martincovi

Dramaturgická úprava a režie: Radka Tesárková

Výprava: Mirka Hrdinová

Hudba: Luboš Vayhel, Štěpán Pácl

Asistenti režie: Kristýna Černá a Běla Fuková

Světla: Martin Brabenec

Hrají: Oliver Cox, Jakub Heřmánek, Radek Pivoda, Petr Vančura, Jan Nedvěd, Kryštof Mende, Kamila Bruderová, Ivana Vránková, Markéta Frösslová, Alžběta Rákosová, Barbora Mišínová, Kateřina Pospíšilová, Josefína Kubičková, Milan Poboček, Sabina Vávrová, Marta Procházková, Magdaléna Bauerová, Veronika Šternová, Kamila Heřmánková, Kristýna Belzová, Barbora Holcátová, Sylvie Průšová, Tereza Tomanová, Martin Holznecht, Jan Nemr, Lucie Špitálská, Ludmila Římanová, Lucie Valentová, Lenka Zahradnická, Anna Konopásková, Markéta Hausnerová a další

Premiéra: 13. ledna 2001

Divadelní inscenace

Dámská jízda, ZUŠ J. Klíčky Klatovy (ved. Hana Švejdomá a Eva Štichová)

CELÉ LÉTO V JEDINÉM DNI

Předloha: Ray Bradbury: Celé léto v jediném dni (z knihy Kaleidoskop, Odeon, Praha 1989)

Překladatel: Pavel Dominik

Dramatizace: Eva Štichová, Hana Švejdomá a kolektiv

Režie: Eva Štichová a Hana Švejdomá

Výprava: kolektiv

Hudba: Aleš Buriánek

Hrají: Lenka Pšajdlová, Sandra Latini, Jája Palečková, Martina Zachardová, Renča Nohelová, Lucka Křivohlavá, Aneta Ševčíková, Magda Brandová, Míša Maruniaková, Martina Kršková, Dana Ulřichová a Zdeněk Švejda

Premiéra: 28. března 2001

Divadelní inscenace

Divadlo HUDRADLO, Zliv - 3. oddíl (ved. Mirek Slavík)

O VRABCI S USTŘÍŽENÝM JAZYKEM

Předloha: Kusujama Masao: Princezna zářící paprsek (SNDK, Praha 1959)

Překladatel: Zdeňka Marečková

Dramatizace a režie: Mirek Slavík

Výprava: kolektiv členů 3. oddílu

Hudba: Mirek Slavík

Hrají: Jitka Jungová, Klára Hornová, Marie Zaplatílková, Lucie Fenclová, Kristýna Škávová, Nikola Svatková, Petr Štěpka, Lukáš Slivenecký, Zuzana Vlčková, Lenka Trávníčková

Premiéra: 4. dubna 2001

Doplňkové večerní představení středoškolského souboru

ZUŠ „Žerotín“ Olomouc

HAVRANE Z KAMENE

Předloha: Tomáš Pěkný (Albatros, Praha 1990)

Dramatizace: Ivana Němečková a kolektiv

Režie: Ivana Němečková

Výprava: Ivana Němečková

Hudba: Jana Sudolská (housle) a Marie Trubáková (flétna)

Hrají: Michaela Dostálová, Miloslava Dudková, Miloslava Janouchová, Radek Maňák, Jana Studená, Jana Sudolská, Marie Trubáková, Jana Zaoralová

Premiéra: 9. března 2001

Středa 27. června

Divadelní inscenace

VRTULE, 3. ZŠ Slaný (ved. Jiří Rezek)

OSKARKY

Předloha: Oscar Wilde: Šťastný princ a jiné příběhy (Kentaur, Praha, 1994) a úryvky z dalších textů O. Wilda např. Obraz Doriana Graye

Překladatel: Markéta Cukrová

Dramatizace a režie: Jiří Rezek

Výprava: Jiří Rezek, Soňa Jůnová, Jana Rumlová

Použitá hudba: The Swans, Björk

Zvuk: Martin Pecha Votýpka

Světla: Pavel Zíma

Technická realizace: Petr Hlaváč, Otto Černý

Hrají: K. Rezková, K. Reblánová, J. Peška, K. Huljaková, T. Matějovská, P. Slezáková, K. Svobodová, K. Mrázová, V. Poláková, I. Schagererová, K. Macáková, M. Řehulková, I. Holánová, M. Schagererová, V. Příbylová, A. Štěpánková, A. Rumlová, M. Jirásková, P. Dvořáková, T. Brožová

Premiéra: 15. června 2000

Divadelní inscenace

Divadlo HUDRADLO, Zlín - 4. oddíl (ved. Mirek Slavík)

SLAVÍK

Předloha: Hans Christian Andersen: Slavík (Pohádky a povídky, SNKL, Praha 1955)

Překladatel: Jiřina Vrtišová

Dramatizace a režie: Mirek Slavík

Výprava: kolektiv členů 4. oddílu

Hudba: Mirek Slavík

Hrají: Agáta Štěchová, Pavla Jungová, Lucia Pohanková, Michaela Štífterová, Lenka Slavičková, Kamila Ježková, Petra Soulková, Monika Kocourková, Tereza Knotková, Hana Lehečková, Dana Prokešová, Ondřej Havel, Jakub Samec

Premiéra: 4. dubna 2001

Divadelní inscenace

DdDd, ZUŠ Děčín (ved. Jana Štrbová a Alena Pavlíková)

HEBE, HEBE, HEBERE

Předloha: bratři Grimmové: Modrý kahanec

Dramatizace: Milada Mašatová

Režie: Jana Štrbová a Alena Pavlíková

Výprava: Marcela Sufčáková a Jana Šrbová

Hudba: Jana Štrbová

Hrají: Daniel Vitouš, Alena Hendrychová, Klára Foldynová, Jana Černohorská, Hedvika Řezáčová, Eva Šofrová, Jakub Štrba, Petra Maixnerová

Premiéra: 29. března 2001

Doplňkové večerní představení

Divadlo DRAK Hradec Králové

ČERNOŠSKÁ POHÁDKA

scénář a režie: Jiří Vyšehrad a kolektiv divadla DRAK

výprava: Petr Matásek

hudba: Jiří Vyšehrad

hrají: Jiří Vyšehrad, Pavel Černík, Jan Popela

DŮLEŽITÉ INFORMACE

KDE MŮŽETE ZÍSKAT INFORMACE:

1. U pečovatelů

Každý soubor má své pečovatele, kterými jsou studenti Gymnasia v Trutnově.

2. V recepci Národního domu

Recepce Národního domu je po dobu přehlídky zároveň Informačním střediskem, které je

otevřeno: pátek 22. 6. 14.00 - 22.00 hodin

sobota 23. 6. - středa 27. 6. 8.00 - 19.00 hodin

3. U pořadatelů

Hlavními pořadateli jsou:

* pro celostátní dílnu recitátorů

Jaroslava Rambousková (pracovnice Domu kultury Trutnov)

Olina Králíková (tajemnice lektorského sboru)

* pro přehlídku souborů

Mgr. Zina Rýgrová (ředitelka Domu kultury Trutnov)

Mgr. Jakub Hulák (tajemník lektorského sboru)

* pro semináře

Jitka Buriánková (pracovnice Domu kultury Trutnov)

Alena Chrová (pracovnice ARTAMA Praha)

OZNAČENÍ ÚČASTNÍKŮ DĚTSKÉ SCÉNY:

Každý účastník obdrží visačku s logem Dětské scény 2001. Opravňuje jej k volnému vstupu na vystoupení, k účasti na besedách, dílnách, seminářích či diskusních klubech pro něho určených.

Visačky v barvě: modré = recitátoři a jejich doprovod
zelené = soubory
žluté = seminaristé
oranžové = lektoři, hosté
fialkové = redakce
červené = realizační štáb (pořadatelé, pečovatelé)

TELEFONY (0439/):

* prostory pro vystoupení
Národní dům - recepce 830 080
kino Vesmír 815 717
* ubytování
Pension Úsvit 811 405, 812 056
* ČSD Trutnov - informace 854 111
* OSNADO (dříve ČSAD) - informace 811 286
* Nemocnice Trutnov 866 111
* Policie (tísňové volání) 830 000 (158)

TRUTNOV 21. - 27. 6.

HUDBA

EVROPSKÝ SVÁTEK HUDBY

- * MĚSTSKÁ DECHOVÁ HUDBA KRAKONOŠKA
promenádní koncert
čtvrtek 21. 6. ** Krakonošovo náměstí ** 15.30 hodin
- * MUSICA ANTIQUA TRUTNOV
Koncert komorního smyčcového souboru
čtvrtek 21. 6. ** Koncertní síň B. Martinů ** 19.30 hodin

FILM

VYHNÁNÍ Z RÁJE

Tragikomedie o tom, zda jsme schopni být svobodní, aniž jsme přestali být mravní. V režii V. Chytilové hrají B. Bolívka, M. Šteindler, J. A. Pitinský, V. Havelková, Ch. Poullain a další
čtvrtek 21. 6. a pátek 22. 6. ** kino Vesmír ** 17.30 a 20.00 hodin ** vstupné 50 Kč ** do 15 let nepřístupno

ROAD TRIP

pátek 22. 6. ** Letní kino - Přírodní kulturní středisko Bojiště ** začátek promítání po setmění ** vstupné 60 Kč
cca 1,5 hodiny před promítáním - DJ dance music (+ 36 Kč)

VÝSTAVY

SVĚT DĚTÍ

Reportážní fotografie Ivana Knotka a kresby, které vytvořily děti při Dětském dni v Trutnově
kino Vesmír

GALERIE MĚSTA TRUTNOVA

- * stálá expozice z depozitářů
 - * výstavy
 - Samuel Fritz: České stopy na březích Amazonky
 - Milan Lhoták: Podmořský svět - Rudé moře (fotografie)
- galerie otevřena: úterý - pátek 9.30 - 16.30 hodin
sobota 9.30 - 15.00 hodin

MUZEUM PODKRKONOŠÍ

- * stálé expozice
 - Bitva u Trutnova 1866 (militarie prusko-rakouské války)
 - Unikátní sbírka včelých úlů
 - * zpřístupněný depozitář
 - Poklady minulosti
- muzeum otevřeno: denně kromě pondělí 9 - 12 a 13 - 17 hodin

SPORT

SOFTBAL

1. liga žen
sobota 23. 6. ** hřiště v Trutnově 2 - Horní Staré Město ** 12.00 - 16.00 hodin

FOTBAL

Trutnov - Choceň
neděle 24. 6. ** stadion ** 17.00 hodin

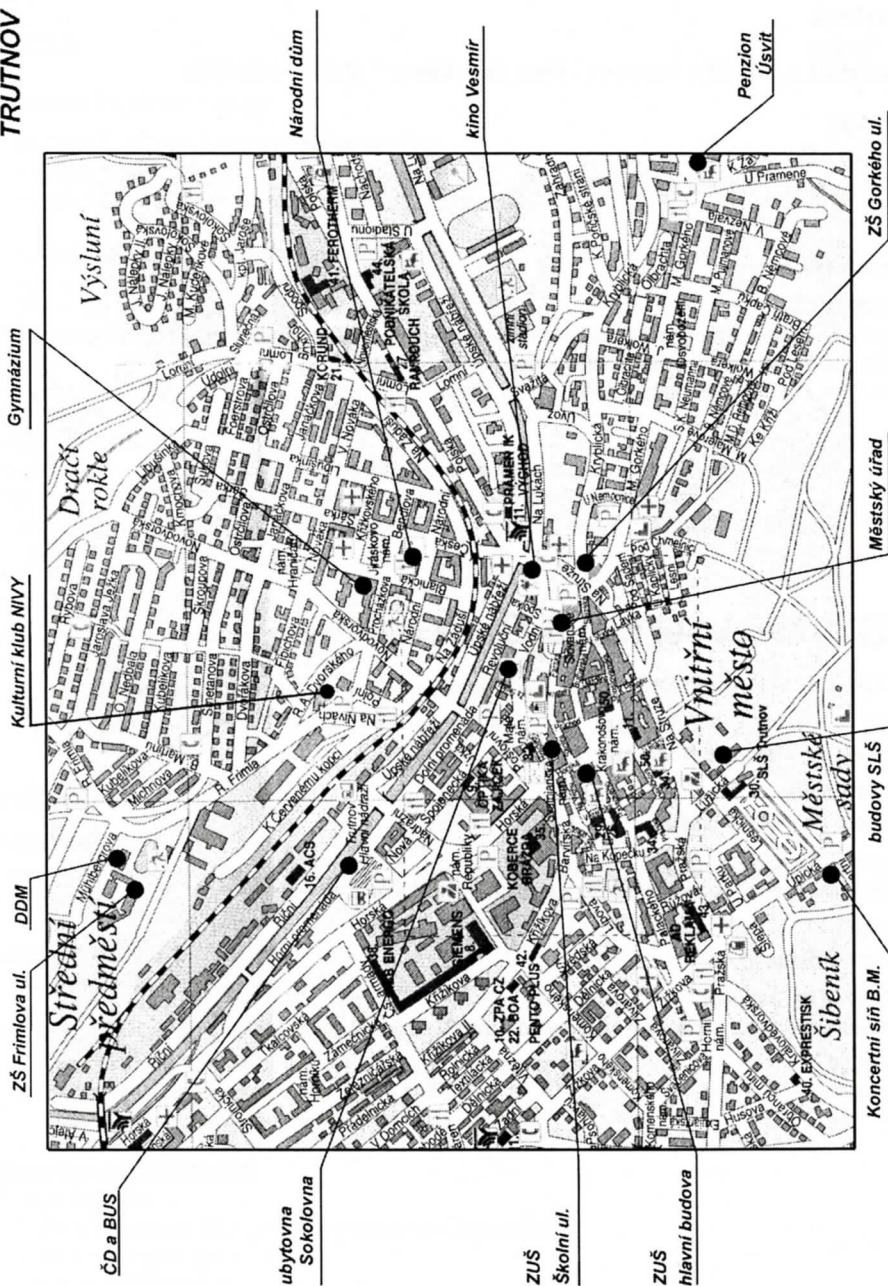
RELAXACE

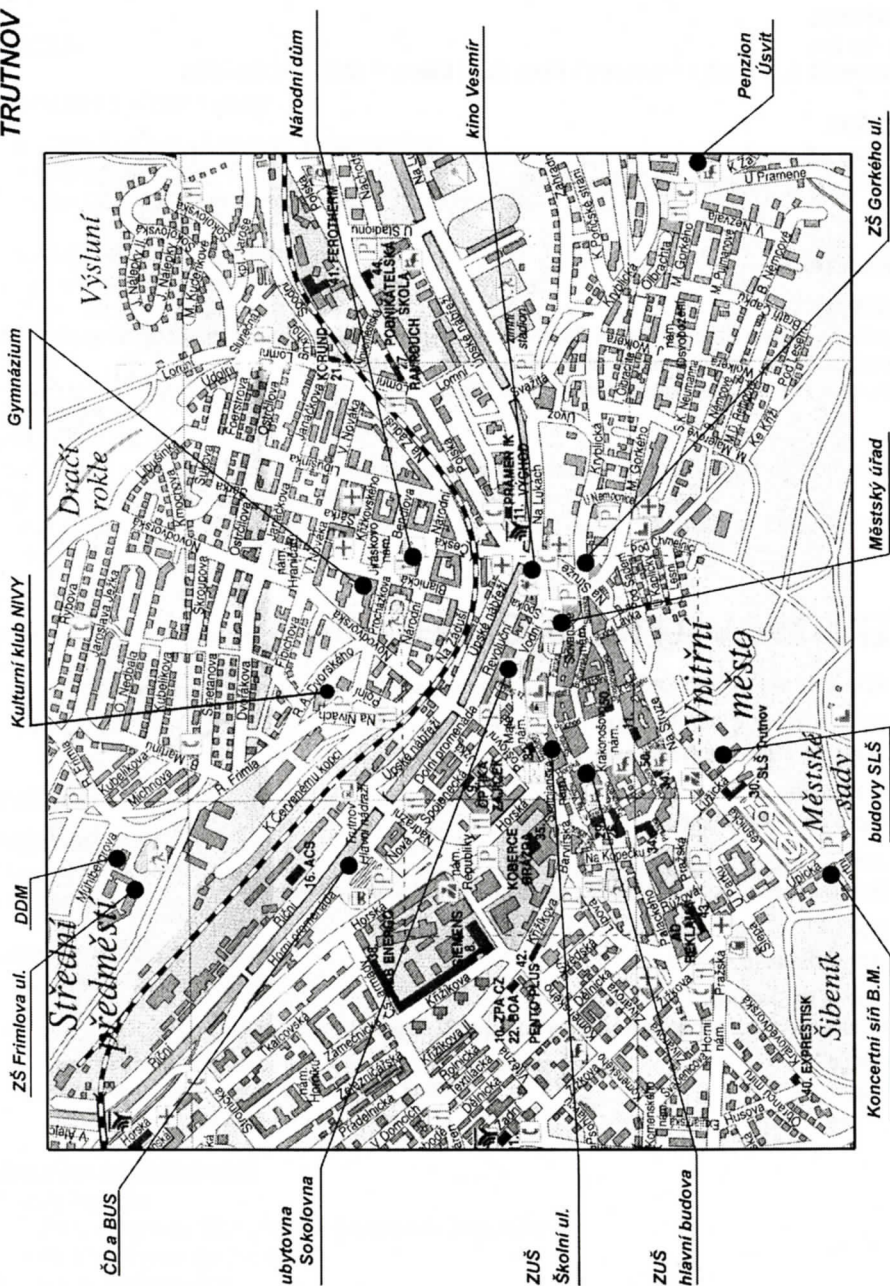
KOUPALIŠTĚ

Vyhřívané bazény, tobogán dlouhý 84 m, skluzavka, vodní masáž, aquadrom, půjčovna sportovních potřeb, kurt na plážový volejbal, stolní tenis, dětský koutek, ...
otevřeno: za příznivého počasí denně 9 - 19 hodin

TIPY NA VÝLET DO OKOLÍ

- * ADRŠPAŠSKÉ A TEPLICKÉ SKÁLY
- * DVŮR KRÁLOVÉ NAD LABEM
Zoologická zahrada (Vodní svět, Ptačí svět, Safari,...)
- * HOSTINNÉ
Galerie antického umění
- * JANSKÉ LÁZNĚ
lázeňské město, horské středisko, kabinková lanovka na Černou horu
- * KUKS
zámek, Braunův betlém
- * PEC POD SNĚŽKOU
horské středisko, sedačková lanovka na nejvyšší českou horu Sněžku
- * ÚPICE
Hvězdárna





Pořadatelé děkují za spolupráci těmto organizacím:

Gymnasiu v Trutnově

za zapůjčení počítačového vybavení pro redakci DS a poskytnutí prostor pro ubytování seminaristů

Střední lesnické škole Trutnov

za poskytnutí prostor pro vystoupení, dílny a pro další program celostátní dílny dětských recitátorů a za zajištění ubytování a stravování účastníků této dílny

Základní škole, ul. Gorkého v Trutnově

za poskytnutí prostor pro ubytování části souborů a za zajištění stravování seminaristů a části souborů

Základní škole, ul. R. Frimla v Trutnově

za zajištění stravování a prostor pro ubytování větší části souborů

Základní umělecké škole Trutnov

za poskytnutí prostor pro konání semináře a dětských dílen

za dárky pro účastníky DS:

ČEZ, a.s., Elektrárny Poříčí

Infineon Technologies s.r.o. Trutnov

Městu Trutnov

Tyco Electronics EC Trutnov s.r.o.

DĚTSKÁ SCÉNA - PROGRAMOVÁ BROŽURA

Texty připravily: Dům kultury Trutnov a IPOS-ARTAMA Praha

Grafická úprava a tisk: Ofset Úpice, tel. (0439) 881 171

Grafický znak DS: Mario Alfieri

Vydal: IPOS-ARTAMA Praha, červen 2001 v nákladu 300 ks

Neprodejné

